

L'honorable Président a présenté à la Chambre, une liste des actionnaires de la banque de *Pictou*, en date du 13 février, 1882.

Ordonné, qu'elle soit déposée sur la table et elle est comme suit :

(*Voir documents de la session, No.*).

L'honorable sir *Alexander Campbell*, ministre de la justice, a informé cette Chambre qu'il a reçu un message de Son Excellence le Gouverneur-Général sous son seing manuel que Son Excellence lui a ordonné de communiquer à cette Chambre.

Le dit message a été alors lu par le Greffier comme suit :

LORNE.

Honorables messieurs du Sénat—

Je vous remercie sincèrement pour votre adresse et pour l'assurance de support qu'elle contient. Je recommande maintenant à votre considération les mesures qui vous seront soumises.

HÔTEL DU GOUVERNEMENT,
Ottawa, 3 mars, 1882.

Conformément à l'ordre du jour, le bill intitulé : " Acte pour proroger pendant un certain temps l'acte 43 *Victoria*, chap. 36, " a été lu la troisième fois.

La question a été mise, ce bill passera-t-il ?

Elle a été résolue dans l'affirmative.

Ordonné, que le greffier se rende à la Chambre des Communes, et informe cette Chambre que le Sénat a passé ce bill, auquel il demande son concours.

La Chambre, conformément à l'ordre, s'est ajournée à loisir, et s'est mise en comité général sur le bill intitulé : " Acte pour amender l'acte 40 *Vict.*, chap. 30, intitulé : " Acte pour faire des dispositions contre l'usage abusif des armes à feu. "

(*En comité.*)

L'honorable M. *Wark* a fait rapport, de la part du dit comité, qu'il avait examiné le dit bill en entier, et l'avait chargé d'en faire rapport sans amendement.

Sur motion de l'honorable sir *Alexander Campbell*, secondé par l'honorable M. *Aikins*, il a été

Ordonné, que le dit bill soit lu la troisième fois présentement.

Le dit bill a été alors lu la troisième fois en conséquence.

La question a été mise, ce bill passera-t-il ?

Elle a été résolue dans l'affirmative.

Ordonné, que le greffier se rende à la Chambre des Communes, et informe cette Chambre que le Sénat a passé ce bill auquel il demande son concours.

La Chambre, conformément à l'ordre, s'est ajournée à loisir, et s'est mise en comité général sur le bill intitulé : " Acte relatif à la police des ports et des rivières. "

(*En comité.*)

Le titre a été lu et remis.

Les première, deuxième, troisième et quatrième clauses ont été lues et agréées.

La cinquième clause a été lue et agréée en remplissant le blanc par le mot " vingt ".

Les sixième et septième clauses ont été lues et agréées.

La huitième clause ayant été lue, il a été

Ordonné qu'elle soit retranchée.

La neuvième clause a été lue et agréée en remplissant le blanc par le mot " cinquante. "

Les autres clauses ont été lues et agréées.

Le titre a été lu de nouveau et agréé.